



**Pilot Project for the Promotion of Social Dialogue in the  
Southern Mediterranean Neighborhood**

**مشروع تطوير الحوار الاجتماعي في بلدان جنوب المتوسط**

**التاريخ: 2015-3-19**

**البلد : الأردن**

**نوع الوثيقة : اتفاقية جماعية**

**القطاع : قطاع النقل الجوي**

**الموضوع : الحوافز**

**مرحلة النزاع : مفاوضات مباشرة**

**عدد المستفيدين: 841 عامل**

## اتفاقية عمل جماعي

الفريق الأول: الشركة الأردنية لصيانة الطائرات ذ. م. م (جورامكو) ويمثلها الرئيس التنفيذي السيد أسامه فتالة ويشار إليها فيما بعد بـ("الشركة")

الفريق الثاني: النقابة العامة للعاملين بالنقل الجوي والسياحة ويمثلها وينوب عنها رئيس النقابة السيد يوسف قنبر ويشار إليها فيما بعد بـ("النقابة")

### **مقدمة:**

لما كانت الشركة الأردنية لصيانة الطائرات تسعى لتحسين ظروف عمل العاملين بها، ولما كانت النقابة العامة للعاملين بالنقل الجوي والسياحة والتي تمثل كافة العاملين بالشركة قد تقدمت بمقابل عمالية بموجب كتابها تاريخ 24/1/2014 وحرصا من الفريقين على تحقيق مصلحة العاملين في الشركة وكذلك مصلحة الشركة والمحافظة على حسن سير العمل فيها وبث الروح الإيجابية لدى العاملين للقيام بالأعمال المسندة إليهم بمستوى رفيع من المهنية والإخلاص وانطلاقا من مبدأ الحوار الإيجابي بين الشركة والنقابة فقد اتفق الفريقان على ما يلي :

1. تعتبر المقدمة أعلاه وكتاب النقابة الموصوف في المقدمة جزء لا يتجزأ من هذه الاتفاقية ويرأوا معها كوحدة واحدة.
2. يتم تحرير عقود العمل باللغة العربية للعاملين لدى الشركة بعد توقيع هذه الاتفاقية وقبل نهاية شهر آذار لعام 2015.
3. توافق الشركة على الغاء العشرون ساعة العمل الإضافي التي كان يلتزم الموظفين بتقديمها شهريا وبذات الوقت الإبقاء على الاجر الذي كانوا يتلقونه مقابلها بحيث لا يتم خصم اي مبالغ من رواتبهم الشهرية مقابل الغاء تلك الساعات واعتبارا من الأول من آذار 2015.
4. بحث الشركة والنقابة موضوع علاوة الادخار، وتبيّن ان قيمة علاوة بدل صندوق ادخار الملكية الاردنية والتي تشكل نسبة (10%) مازالت تدفع قيمة للموظفين الذين استحقوها ، وذلك من خلال اضافتها للراتب الأساسي لبعض العاملين بغض النظر عما إذا ذكر انه يتلقى تلك العلاوة ام لا ، والبعض الآخر ما زال يتلقاها أيضا كعلاوة منفصلة بالإضافة الى الراتب الأساسي ، وقد ثبت ذلك من سجلات الشركة المتعلقة برواتب العاملين المستحقين لها وكذلك من خلال اتفاقية العمل الجماعية السابقة والتي أودعت لدى وزارة العمل تحت رقم 2008/27 بتاريخ 18/06/2008).

\_\_\_\_\_ كتب

5. قررت الادارة أن يكون الحد الأدنى للزيادة السنوية للعام 2015 هو 15 دينار على أن تطبق هذه الزيادة للعام الحالي فقط وكحالة استثنائية هذا بالإضافة إلى منح 20% من العاملين زيادة مضاعفة على أن يتم ابتداء من العام (2016) احتساب الزيادة حسب برنامج تقييم الأداء المتبعد لدى الشركة.
6. قامت الادارة باستحداث وظيفة Senior Group Leader وتم الاتفاق على ترفيع عدد من رؤساء المجموعات الذين تطبق عليهم الشروط إلى هذه الوظيفة.
7. تقديرًا للجهود وأداء بعض الموظفين القدماء ذوي الخبرة وغير الحاصلين على مؤهلات علمية فقد تم منحهم زيادات سنوية بنسبة أكبر من النسب المقررة للزيادة السنوية في هذا العام.
8. مدة هذه الاتفاقية سنتين تبدأ من تاريخ التوقيع عليها من قبل الفريقين وإن ما جاء فيها ملزماً لصاحب العمل وجميع العاملين بالشركة.
9. في حال نشوء أي خلاف بين أطراف الاتفاقية تكون محاكم قصر العدل هي المختصة بنظر هذا الخلاف.
10. تكون هذه الاتفاقية من عشرة بنود بما فيهم هذا البند والمقدمة وتكون مدتها عامين اعتباراً من 01/03/2015.

حررت هذه الاتفاقية يوم الاثنين الموافق ٢٥/٣/٢٠١٥ في مدينة عمان - الأردن

الفريق الأول: الشركة الأردنية لصيانة الطائرات ذ.م.م (جورامكو)

يمثلها السيد أسامة فتالة

التوقيع:

17/3/2015

الفريق الثاني: النقابة العامة للعاملين بالنقل الجوي والسياحية

يمثلها السيد يوسف قنبر

التوقيع:

١٧/٣/٢٠١٥

٥١٩ ٥١٨  
٤١٩ ٤١٨  
صمتا مه  
٢٦٢ لـ ٢٦٢

كعب